

**SHIPPERS - LOAD BROKERS - CARRIERS**

We hereby confirm that Aviva Cie D'Assurances du Canada has issued a policy in favour of the following insured :

**NAME AND ADDRESS OF INSURED**

Lacaille Transit Inc.

79 Chemin D'Auteuil

Candiac Quebec J5R 5H5

**Policy Number : ACT 1176586**

**POLICY PERIOD (Y/M/D) : 2012-03-03 to 2013-03-03**

COVERAGES

AMOUNTS \*

\* ALL AMOUNTS MENTIONED ARE IN CANADIAN CURRENCY

MAXIMUM LIMIT PER OCCURRENCE

\$ 5 000 000.

QUEBEC AUTOMOBILE INSURANCE POLICY (Q.P.F. No 1) -  
OWNER'S FORM

SECTION A - CIVIL LIABILITY

\$ 5 000 000.

SECTION B - LOSS OF DAMAGE TO INSURED VEHICLES

SUBSECTION 1 - ALL PERILS

INCLUDED

QEF 27 Civil liability resulting from damage to non-owned automobiles endorsement including  
automobiles provided by an employer

Maximum amount per occurrence: \$ 150 000.

Deductible Section B - Damage caused to insured vehicle, Subsection 1 - All perils : \$ 5 000.

Type of vehicles : Tractors, trailers and semi-trailers

COMMERCIAL GENERAL LIABILITY

\$ 5 000 000.

Aggregate Limits

Products - Completed Operations Aggregate Limit : \$ 5 000 000.

Deductible : \$ 5 000.

TRUCKMAN'S LIABILITY (CARGO) :

\$ 300 000.

SPECIAL CONDITIONS

The above mentioned coverages are subject to the clauses, conditions and exclusions of the policy.

If you wish to obtain a certificate of insurance confirming that the above coverage is still valid and continuous and that the said policy issued by Aviva Cie D'Assurances du Canada has not been cancelled, please contact our office.

**William E. Burrowes Inc.**

  
Jacqueline Bidégare

450-655-6751 #205 or 800-939-7757

Fax: 450-641-3860

bidegare.jacqueline@burrowes.ca

2012-02-27 [JB]

1570, boul. de Montarville, suite B  
Boucherville, Québec J4B 5Y3  
Fax: (450) 641-3860